

Adhesives — Animal glues — Methods of sampling and testing (ISO 9665:1998)

The European Standard EN ISO 9665:2000 has the status of a
British Standard

ICS 83.180

NO COPYING WITHOUT BSI PERMISSION EXCEPT AS PERMITTED BY COPYRIGHT LAW

BSI
Documents

AVA

Document Sharing Hub

National foreword

This British Standard is the official English language version of EN ISO 9665:2000. It is identical with ISO 9665:1998. It supersedes BS EN ISO 9665:1995 which is withdrawn.

The UK participation in its preparation was entrusted to Technical Committee PRI/52, Adhesives, which has the responsibility to:

- aid enquirers to understand the text;
- present to the responsible international/European committee any enquiries on the interpretation, or proposals for change, and keep the UK interests informed;
- monitor related international and European developments and promulgate them in the UK.

A list of organizations represented on this committee can be obtained on request to its secretary.

Cross-references

Attention is drawn to the fact that CEN and CENELEC Standards normally include an annex which lists normative references to international publications with their corresponding European publications. The British Standards which implement international or European publications referred to in this document may be found in the BSI Standards Catalogue under the section entitled “International Standards Correspondence Index”, or by using the “Find” facility of the BSI Standards Electronic Catalogue.

A British Standard does not purport to include all the necessary provisions of a contract. Users of British Standards are responsible for their correct application.

Compliance with a British Standard does not of itself confer immunity from legal obligations.

Summary of pages

This document comprises a front cover, an inside front cover, the EN ISO title page, the EN ISO foreword page, the ISO title page, pages ii and iii, a blank page, pages 1 to 23 and a back cover.

The BSI copyright notice displayed in this document indicates when the document was last issued.

This British Standard, having been prepared under the direction of the Sector Committee for Materials and Chemicals, was published under the authority of the Standards Committee and comes into effect on 15 October 2000

© BSI 10-2000

ISBN 0 580 36591 3

Amendments issued since publication

Amd. No.	Date	Comments

English version

Adhesives - Animal glues - Methods of sampling and testing
(ISO 9665:1998)

Adhésifs - Colles d'origine animale - Méthodes
d'échantillonnage et d'essai (ISO 9665:1998)

Klebstoffe - Tierleime - Verfahren für Probenahme und
Prüfung (ISO 9665:1998)

This European Standard was approved by CEN on 9 June 2000.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Central Secretariat: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Foreword

The text of the International Standard from Technical Committee ISO/TC 61 "Plastics" of the International Organization for Standardization (ISO) has been taken over as an European Standard by Technical Committee CEN/TC 193 "Adhesives", the secretariat of which is held by AENOR.

This European Standard supersedes EN ISO 9665:1995.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by January 2001, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by January 2001.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of the International Standard ISO 9665:1998 has been approved by CEN as a European Standard without any modification.

INTERNATIONAL STANDARD

EN ISO 9665:2000

ISO
9665

Second edition
1998-09-15

Adhesives — Animal glues — Methods of sampling and testing

*Adhésifs — Colles d'origine animale — Méthodes d'échantillonnage
et d'essai*



Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

International Standard ISO 9665 was prepared by Technical Committee ISO/TC 61, *Plastics*, Subcommittee SC 11, *Products*.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 9665:1993), annex A of which has been updated.

Annex A of this International Standard is for information only.

Introduction

The physical and chemical properties of animal glue depend firstly on the nature of the raw material and secondly on the methods of processing. It is not possible to develop any simple tests that will evaluate completely the quality of a glue, or its suitability for a particular use. If, however, the glue is made from a specific type of raw material by a usual method of manufacture, then the following tests provide indications of the behaviour of the glue in use, and may be taken as reliable criteria of quality.

Amongst these properties, the gel strength or viscosity, or both, are usually included as general indices of quality. The foam test is of interest when the glue is to be applied by special machines. Many of the physical tests (e.g. gel strength, water absorption, foam) are of an empirical character, but if the methods are carefully followed consistent results are obtainable which will provide useful information both to the manufacturer and user.

Small samples of glue rapidly change their moisture content in response to changes in atmospheric humidity. It is essential to keep the moisture content of samples unchanged after they are taken. The use of sealed waterproof storage containers is recommended for this purpose.

If a consignment undergoes long delays in transit, the average moisture content may change between the times of sampling by producer and consumer. To avoid this problem causing unnecessary disputes, it is recommended that, when gel strengths or viscosities are reported, the results of moisture content tests should also be given, if an accurate comparison is required. Although the remaining tests listed in table 1 may also be slightly affected by changes in moisture content, the differences are not significant and it is not necessary to report moisture contents for them.

Adhesives — Animal glues — Methods of sampling and testing

1 Scope

This International Standard specifies the methods to be used for sampling and testing bone and skin glues in the form of powder, granules, pearls or cubes.

NOTE 1 The methods may be extended to the testing of other forms of animal glues by suitable calculation of the equivalent dry glue content.

The precision of the test methods included in this International Standard is not known because interlaboratory data are not available. When interlaboratory data are obtained, precision statements will be added to the corresponding test methods at the next revision.

NOTE 2 For details of precision statements, refer to ISO 5725-1:1994, *Accuracy (trueness and precision) of measurement methods and results — Part 1: General principles and definitions*.

2 Normative references

The following standards contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this International Standard. At the time of publication, the editions indicated were valid. All standards are subject to revision, and parties to agreements based on this International Standard are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the standards indicated below. Members of IEC and ISO maintain registers of currently valid International Standards.

ISO 3105:1994, *Glass capillary kinematic viscometers — Specifications and operating instructions*.

ISO 4788:1980, *Laboratory glassware — Graduated measuring cylinders*.

3 Definitions

For the purposes of this International Standard, the following definitions apply.

3.1 moisture content: The percentage loss in mass of the sample when a thin, evenly distributed film of the glue is dried at 105 °C for 18 h ± 1 h under standard conditions (see clause 6).

3.2 gel strength: A measure in arbitrary units of the rigidity modulus of a gel prepared and matured under standard conditions (see clause 7).

4 Sampling

4.1 General

The results of the analysis of glue carried out in accordance with this International Standard are limited in their practical use by the degree to which the 1 kg test sample represents the whole consignment.

4.2 Initial selection of sample

The containers shall be selected from various parts of the consignment in such a manner that the widest representation is obtained. The number of containers to be sampled shall be fixed by agreement between purchaser and vendor. State the number of containers sampled in the test report.

From containers of 50 kg or more of glue, take a sample weighing not less than 1 kg when there is only one container, and an increment of not less than 500 g from each container when there is more than one; from containers of less than 50 kg of glue take a proportionate amount. This sample is called the preliminary sample.

Take appropriately sized samples by means of a sampling tube, scoop or similar tool to ensure that glue is taken from the top, middle and bottom of the container.

Store these preliminary samples in clean, dry, airtight, non-absorbent containers until required.

NOTE — For further guidance, reference should be made to ISO 3951:1989, *Sampling procedures and charts for inspection by variables, for percent nonconforming*, and ISO 8213:1986, *Chemical products for industrial use — Sampling techniques — Solid chemical products in the form of particles varying from powders to coarse lumps*.

4.3 Final selection of sample

Mix the preliminary samples thoroughly and take one or more samples from the bulk, each weighing not less than 1 kg, and store them in clean, dry, airtight, non-absorbent containers. These samples shall be known as the laboratory samples.

5 Preparation of test sample

5.1 Reduction of solid (powdered, pearl, cube and granulated) glue sample

Grind the sample by hand in a mortar, or alternatively in a laboratory disintegrator, of a type capable of grinding the sample to a particle size of 3 mm or smaller. This sample is called the test sample. If necessary, quarter this sample in the usual manner to bring the final mass to 500 g, taking care that a representative amount of all particle sizes is included in the quartering. Keep the powdered samples so obtained in two air-tight containers, one container for the test sample for moisture content (see clause 6) and the second container for all other tests.

The type of disintegrator used to grind the sample shall be agreed on between the purchaser and vendor because different types of disintegrator generate different amounts of heat and have different effects on the moisture content of the sample.

Because of the loss of moisture in grinding, take a separate sample for the moisture content test from the material obtained by the preliminary breaking up, before the material is put through the disintegrator. This small separate sample is then powdered by hand in a mortar and pestle, or cut with scissors, and is suitable for the moisture content test. Make adjustment for the moisture content of the mechanically ground sample by comparison with the hand-ground sample, which is considered as having the more reliable moisture content. By comparing the actual moisture content found on the hand-ground sample with the moisture content of the mechanically ground sample, the necessary adjustment to be made to the mass of the glue to be used in the various tests is determined by calculation.